

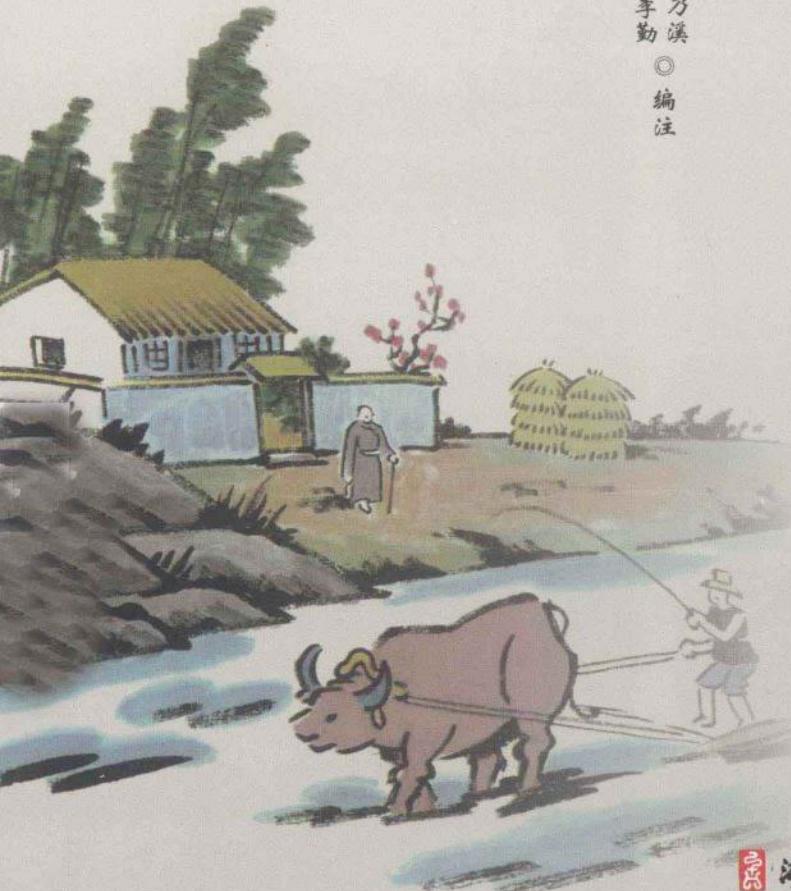
孟

國學基本教材

子

劉乃漢  
姜李勤  
◎編注

(下)



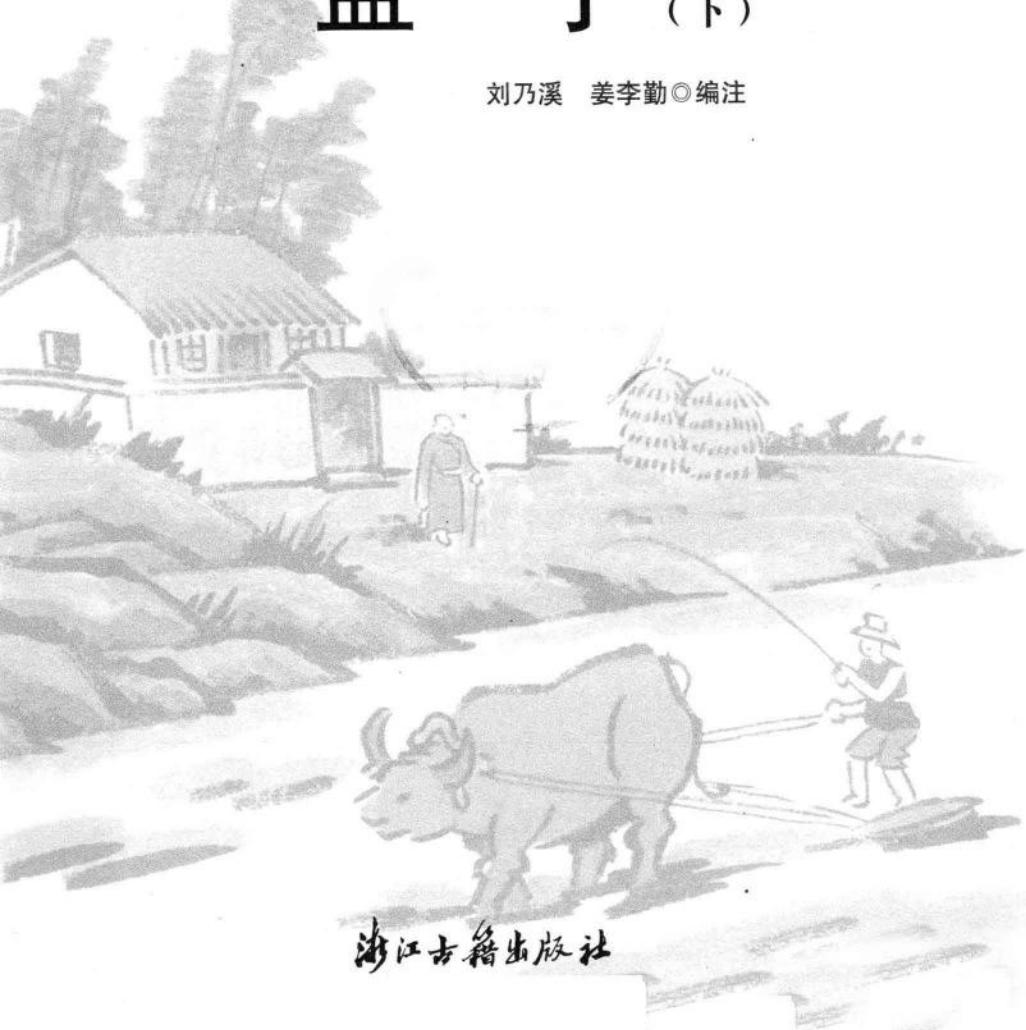
國學  
基本教材

浙江古籍出版社

國學基本教材

# 孟子 (下)

刘乃溪 姜李勤〇编注



浙江古籍出版社

---

**图书在版编目 (CIP) 数据**

孟子 / 刘乃溪, 姜李勤编注. —杭州 : 浙江古籍出版社, 2013.11

国学基本教材

ISBN 978-7-5540-0147-9

I . ①孟… II . ①刘… ②姜… III . ①儒家②《孟子》  
—注释③《孟子》—译文 IV . ① B222.51

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2013) 第 210346 号

---

## 孟 子

刘乃溪 姜李勤 编注

**出版发行** 浙江古籍出版社

(杭州体育场路 347 号 电话 : 0571-85176986)

**网 址** [www.zjguji.com](http://www.zjguji.com)

**责任编辑** 陈临士 潘铭明

**特约编辑** 徐 骆 王 芹

**责任校对** 余 宏

**美术编辑** 刘 欣

**责任印务** 贾 敏

**照 排** 杭州立飞图文制作有限公司

**印 刷** 富阳美术印刷有限公司

**开 本** 880 × 1230 1/32

**印 张** 15.5

**字 数** 375 千字

**版 次** 2013 年 11 月第 1 版

**印 次** 2013 年 11 月第 1 次印刷

**书 号** ISBN 978-7-5540-0147-9

**定 价** 31.00 元

---

如发现印装质量问题, 影响阅读, 请与本社市场营销部联系调换。

# 目 录

目  
录

<b>第七章 离娄上</b>	1
不以规矩，不能成方圆	1
反求诸己	6
国之本在家，家之本在身	10
诚者，天之道也	16
尊王贱霸	20
溺嫂援手	23
不孝有三，无后为大	26
<b>第八章 离娄下</b>	33
先圣后圣，其揆一也	33
“博”与“约”	38
人禽之辨	42
逢蒙杀羿	47
天下之言性	51
父子之亲	55
曾子御寇	60
<b>第九章 万章上</b>	66
尧舜之道	66
天子与天下	78
禅让制	84
<b>第十章 万章下</b>	95
孔子集大成	95
周室班爵禄	101



交友之道	107
君子安贫乐道	114
论友情	121
<b>第十一章 告子上</b>	<b>125</b>
食色，性也	125
一曝十寒	138
舍生取义	140
心之官则思	144
<b>第十二章 告子下</b>	<b>152</b>
“礼”之由来	152
亲亲之怨	157
君子之所为，众人固不识也	165
春秋五霸	169
天将降大任于斯人	178
<b>第十三章 尽心上</b>	<b>188</b>
万物皆备于我	188
穷则独善其身，达则兼善天下	191
舜跖之辨	198
孟子辟杨墨	205
窃负而逃	211
<b>第十四章 尽心下</b>	<b>220</b>
民贵君轻	220
仁者，人也	229
君子不谓命也	233
往者不追，来者不拒	238
众人皆称善，未可也	245
<b>附录 孟子年表</b>	<b>252</b>
<b>后 记</b>	<b>255</b>

## 第七章 离娄上

### 不以规矩，不能成方圆

孟子曰：“离娄之明<sup>[1]</sup>，公输子之巧<sup>[2]</sup>，不以规矩，不能成方圆；师旷之聪<sup>[3]</sup>，不以六律<sup>[4]</sup>，不能正五音<sup>[5]</sup>；尧舜之道，不以仁政，不能平治天下。今有仁心仁闻而民不被其泽，不可法于后世者，不行先王之道也。故曰：徒善不足以为政，徒法不能以自行。《诗》云：‘不愆不忘，率由旧章<sup>[6]</sup>。’遵先王之法而过者，未之有也。圣人既竭目力焉，继之以规矩准绳，以为方员平直，不可胜用也；既竭耳力焉，继之以六律正五音，不可胜用也；既竭心思焉，继之以不忍人之政，而仁覆天下矣。故曰：为高必因丘陵，为下必因川泽。为政不因先王之道，可谓智乎？是以惟仁者宜在高位。不仁而在高位，是播其恶于众也。上无道揆也，下无法守也，朝不信道，工不信度，君子犯义，小人犯刑，国之所存者幸也。故曰：城



郭不完，兵甲不多，非国之灾也；田野不辟，货财不聚，非国之害也。上无礼，下无学，贼民兴，丧无日矣。《诗》曰：‘天之方蹶，无然泄泄<sup>[7]</sup>。’泄泄，犹沓沓也。事君无义，进退无礼，言则非先王之道者，犹沓沓也。故曰：责难于君谓之恭，陈善闭邪谓之敬，吾君不能谓之贼。”

### 注释

[1] 离娄：相传是黄帝时视力特别好的人。据传，他百步之外可以看见秋毫之末。 [2] 公输子：即公输班（或作公输般、公输盘），春秋末年鲁国人，故又称鲁班，是古代著名的建筑工匠。曾经为楚惠王制作云梯，攻打宋国，遭到墨子的非议。 [3] 师旷：春秋时晋平公的乐师，名旷，相传他的辨音能力特别强。 [4] 六律：指十二律中的六个阳律。十二律是古人用十二根律管所定的十二个标准音，分为阴阳两类，阴律叫六吕，阳律叫六律。这里的六律代指十二律。 [5] 五音：我国古代音乐所定的五个音阶，具体是宫、商、角、徵、羽。 [6] “不愆 (qiān)”二句：出自《诗经·大雅·假乐》。郑玄《诗经笺注》云：“愆，过；率，循也。成王之令德，不过误，不遗失，循用旧典之文章。” [7] “天之方蹶 (jué)”二句：出自《诗经·大雅·板》。《毛诗大传》：“蹶，动也。”

### 译文

孟子说：“即使有离娄那样的眼力，公输子那样的巧技，不靠

圆规和曲尺，也画不出（标准的）方形和圆形；即使有师旷那样的听力，不靠六律，也不能校正五音；即使有尧、舜之道，不行仁政，也不能使天下太平。如果有了仁爱之心和仁爱的名声，百姓却没有受到他的恩泽，不能被后世效法，是因为他没有实行先王之道。所以说：光有善心不足以治理国家，光有好的法度不会自动实行。《诗经》上说：‘不犯错误，不要遗忘，完全遵循旧规章。’遵循先王的法度而犯错误，这是从来没有的事。圣人竭尽了目力，接着用圆规、曲尺、水准器、墨线来制作方的、圆的、平的、直的东西，这些东西就用不尽了；圣人竭尽了听力，接着用六律来校正五音，五音就运用无穷了；圣人竭尽了心思，接着又施行仁政，仁爱就遍布天下了。所以说：筑高一定要凭借山陵，挖深一定要凭借河泽。执掌国政不凭借先王之道，能说是聪明吗？因此，只有仁人才应该处在高位。不仁的人处在高位，这会使他把邪恶传播给众人。在上的没有规范可循，在下的不用法度约束自己，朝廷不信道义，工匠们不信尺度，做官的违反义理，老百姓触犯刑律，国家还能生存的，那只是侥幸。所以说：城墙不坚固，武器不充足，不是国家的灾难；农田没有开垦，财富没有积聚，不是国家的祸害。在上的不讲礼义，在下的没有教育，造反的百姓日益增多，国家离灭亡就没有几天了。《诗经》上说：‘上天正要降福王朝，不要多嘴又多说。’多嘴多舌就是啰唆。侍奉君主不讲义，进退之间不合礼，张口就诋毁先王之道，这就如同喋喋不休地啰唆。所以说：责求君王施行仁政，这叫‘恭’；向君王陈述好的意见，堵塞他的邪念，这叫‘敬’；认为君王不能行善而放弃努力，这叫‘贼’。”

孟子曰：“规矩，方圆之至也；圣人，人伦之至也。欲为君，尽君道；欲为臣，尽臣道。二者皆法



尧舜而已矣。不以舜之所以事尧事君，不敬其君者也；不以尧之所以治民治民，贼其民者也。孔子曰：‘道二，仁与不仁而已矣。’暴其民甚，则身弑国亡；不甚，则身危国削，名之曰‘幽’、‘厉’<sup>[1]</sup>，虽孝子慈孙，百世不能改也。《诗》云：‘殷鉴不远，在夏后之世<sup>[2]</sup>。’此之谓也。”

### 注释

[1] 幽、厉：谥号名。《逸周书·溢法解》说：“动祭乱常曰幽”，“杀戮无辜曰厉”。周幽王、周厉王是历史上著名的暴君。幽王宠幸褒姒，任用奸臣虢石父，烽火戏诸侯，为犬戎所杀。厉王为政暴虐，遭国人驱逐。 [2] “殷鉴”二句：出自《诗经·大雅·荡》。鉴，铜镜。

### 译文

孟子说：“圆规、曲尺，是方和圆的最高标准；圣人，是做人的最高境界。想成为好君主，就要尽到做君主之道；想成为好臣子，就要尽到做臣子之道。两者都是效法尧、舜罢了。不用舜侍奉尧的态度来侍奉君主，就是不敬重他的君主；不用尧治理百姓的方法来治理百姓，就是残害他的百姓。孔子说：‘治国的原则只有两条，仁和不仁罢了。’对百姓残暴太厉害，就会自身被杀、国家灭亡；即使不太厉害，也会自身危险、国势削弱，死后被加上‘幽’、‘厉’这类恶谥，即使他有孝顺的子孙，一百代也无法更改了。《诗经》上说：‘殷商的鉴戒并不远，就在夏朝统治时期。’说的就是这种情况。”



## 延伸阅读

### 守规矩成方圆

规矩有法则的意思。没有尺子，画不好方形；没有圆规，画不好圆形。万事都有一定的法则，得其要领，轻而易举；不得要领，事倍功半。

规矩也有标准的意思。社会是由许多个体构成的，需要有大家共同遵守的标准和规范，这里涉及两个方面的问题：一、用来调整物的规范；二、用来调整人的规范。调整物的规范，比如行业标准，没有它，产品是否合格、是否可以投入使用就很难判断。调整人的规范，最低的标准是法律，在此基础上，还有人的道德要求，这些一定的规范是社会中的个体必须遵循的。

规矩还有习惯的意思。社会共同体中的人群的共同生活也会形成一定的习惯，待人处事要符合社会规范、人群习惯，这就是人们常说的守规矩。

皇甫绩是隋朝有名的大臣。他三岁的时候父亲就去世了，母亲一个人难以维持家里的生活，就带着他回到娘家住。外公见皇甫绩聪明伶俐，又没了父亲，因此格外疼爱他。外公叫韦孝宽，是当地有名的大户人家。由于家里上学的孩子多，外公就请了个教书先生，办了自家学堂，当时叫私塾。皇甫绩和表兄弟们都在自家的学堂里上学。

外公是个严厉的老人，私塾开学的时候，就立下规矩，无故不完成作业，就按照家法重打二十大板。有一天，上午上完课后，皇甫绩和他的几个表兄躲在一个已经废弃的小屋子里下棋。一贪玩，不知不觉就到了下午上课的时间。大家都忘记做教师上午留的作业了。第二天，这件事被外公知道了，他把几个孙子叫到书房里，狠



狠地训斥了一顿，然后按照规矩，每人重打二十大板。外公看皇甫绩年龄最小，平时又很乖巧，再加上没了父亲，不忍心打他。于是，就把他叫到一边，对他说：“你还小，这次我就不罚你了。不过，以后不能再犯这样的错误。不学好本领，将来怎么能成大事？”

皇甫绩心里很难过，他想：我和哥哥们犯了一样的错误，耽误了功课。外公没有责罚我，这是心疼我。可是我自己不能放纵自己，应该也按照私塾的规矩，被重打二十大板。于是，皇甫绩找到表兄们，求他们代外公责打自己二十大板。皇甫绩说：“这是私塾里的规矩，我们都向外公保证过触犯规矩甘愿受罚，不然的话就是不遵守诺言。你们都按规矩受罚了，我也不能例外。”表兄们都被皇甫绩这种信守学堂规矩的精神感动了。于是，就拿出戒尺打了皇甫绩二十大板。

后来皇甫绩在朝廷做了大官，但是这种从小养成的遵守法则、勇于认错的品德一直没有丢，这使得他在文武百官中享有很高的声望。



### 思考讨论

1. “不以规矩，不能成方圆”出自哪里？它的含义是什么？
2. 请谈谈法律规范的重要性。

### 反求诸己

孟子曰：“三代之得天下也以仁，其失天下也以不仁。国之所以废兴存亡者亦然。天子不仁，不保

四海；诸侯不仁，不保社稷；卿大夫不仁，不保宗庙<sup>[1]</sup>；士庶人不仁，不保四体。今恶死亡而乐不仁，是犹恶醉而强酒。”

孟子曰：“爱人不亲，反其仁；治人不治，反其智；礼人不答，反其敬。行有不得者皆反求诸己，其身正而天下归之。《诗》云：‘永言配命，自求多福’<sup>[2]</sup>。”



### 注释

[1] 宗庙：宗庙是卿大夫身份的标志。宗庙不保，指失去卿大夫的爵位。 [2] “永言”二句：出自《诗经·大雅·文王》。配命，珍惜和因循天命。



### 译文

孟子说：“夏、商、周三代得天下，是由于仁；他们失掉天下，是由于不仁。国家衰败、兴盛和生存、灭亡的原因也是这样。天子不仁，不能保住天下；诸侯不仁，不能保住国家；卿大夫不仁，不能保住宗庙；士人和百姓不仁，不能保住自身。现在有些人讨厌死亡，却又乐意干不仁的事，这就像讨厌喝醉却硬要多喝酒一样。”

孟子说：“爱别人，别人不来亲近，就要反问自己是否仁爱；治理别人却治理不好，就要反问自己是否明智；礼貌待人，别人却不理睬，就要反问自己是否恭敬。行为得不到预期的效果，都要反过来求问自己，自身端正了，天下的人就会来归附自己。《诗经》上说：‘永远遵循天意的安排，自己去多寻求点福。’”



## 延伸阅读

### 践履工夫



孟子  
（下）

儒家认为修身养性对一个人来说至关重要，是做人最重要的“学问”，儒家学者把修身养性叫做“践履工夫”。突出强调个人修身养性的“践履”，是中国哲学与西方哲学最大的不同之一。“反求诸己”是儒家工夫论的一项重要内容。孔子曾说：“君子求诸己，小人求诸人。”（《论语·卫灵公》）“反求诸己”强调，当我们遇到任何问题时，首先应该找自身的不足，我们应该检讨自己做得不足的地方，加以改正。只有做到端正自身，所做的事情才会取得成效。小到个人，大到国家，无不如此。

现代新儒家创始人之一的熊十力先生（1885—1968）感叹现代人修养工夫的不足，他说：“今人只知向外，看得一切不是，却不肯反求自家不是处，此世乱所以无已也。先圣贤之学，广大悉备，而一点血脉，只是‘反求诸己’四字。”（《十力语要》）

孟子对“反求诸己”的工夫有许多议论，他提到过“反求诸己”、“反身而诚”、“自反”等，其实这些不同的表达都是同一个意思。本章中，孟子说：“人有恒言，皆曰‘天下国家’。天下之本在国，国之本在家，家之本在身。”“身”的含义，也就是儒家常用的另外一个字“己”。孟子讲修身为本，就是从自身出发，进而才能把家、国、天下治理好。这和《大学》中的“修身齐家治国平天下”如出一辙。

关于正人先正己、由己推人的原因，孟子是这样解释的：一讲到口味，大家都期望做到易牙那样，这说明天下人的口味大体相同；一讲到声音，大家都希望像师旷那样，这说明天下人的听觉大体相同；一讲到子都，天下没有人不知道他的俊美，不认为子都美

的人，都是有眼无珠了。所以，人们对于味道、声音、美感都有相同的喜好。同理，人心也是如此，圣人提倡天理仁义，就在于它适合我们的心理。（《孟子·告子上》）

因此，正人必先正己，做事要反求于自己。孟子说：“仁者如射，射者正己而后发，发而不中，不怨胜己者，反求诸己而已矣。”（《孟子·公孙丑上》）孟子以射箭胜负来说明求仁应该先反观自身。仁者就像是射箭一样，射手必须端正自己的姿态，而后放箭。如果没有射中，不能埋怨那些胜过自己的人，应该反躬自问。同样，爱别人，别人却不亲近，就应该反思自己是否足够仁爱；对别人待之以礼，却得不到相应的尊敬，要先反思一下自己是否对别人足够恭敬。任何行为如果没有达到相应的结果，都要反躬自责。自己的确端正了行为，天下人自然会归向他。

“反求诸己”是儒家的做人准则之一，其实，用今天流行的一个说法，这就叫做换位思考。凡事都要转换角度，站在别人的角度来思考，自己以为可行，别人是否也觉得可行呢？要求别人做到的，自己是否做到了呢？当我们对自身要求有所放松时，不妨想想孔孟对世人的警醒：“修己以安人”（《论语·宪问》）、“反求诸己”（《孟子·离娄上》）。“吾日三省吾身：为人谋而不忠乎？与朋友交而不信乎？传不习乎？”（《论语·学而》）



### 思考讨论

1. 你认为夏、商、周得天下和失去天下的原因是什么？
2. 你认为自己身上有哪些不足？应该如何去改变？
3. 请谈谈你遭遇的一次挫折，并试着分析是什么原因造成的。

# 国之本在家，家之本在身

孟子曰：“人有恒言，皆曰‘天下国家’。天下之本在国，国之本在家，家之本在身。”

孟子曰：“为政不难，不得罪于巨室<sup>[1]</sup>。巨室之所慕，一国慕之；一国之所慕，天下慕之。故沛然德教溢乎四海。”

孟子  
(下)



## 注释

[1] 巨室：豪强显贵之家。



## 译文

孟子说：“人们有句常说的话，都说‘天下国家’。天下的根本在于国，国的根本在于家，家的根本在于自身。”

孟子说：“治理国政不难，不要触犯豪强显贵的利益就可以了。他们所向慕的，全国都会向慕；全国所向慕的，天下都会向慕。因而德教就会浩浩荡荡充溢于天下了。”

孟子说：“天下有道，小德役大德，小贤役大贤；天下无道，小役大，弱役强。斯二者，天也。顺天者存，逆天者亡。齐景公曰：‘既不能令，又不受命，是绝物也。’涕出而女于吴<sup>[1]</sup>。今也小国师大国而耻受命焉，是犹弟子而耻受命于先师也。如耻之，

莫若师文王。师文王，大国五年，小国七年，必为政于天下矣。《诗》云：‘商之孙子，其丽不亿。上帝既命，侯于周服。侯服于周，天命靡常。殷士肤敏，裸将于京<sup>[2]</sup>。’孔子曰：‘仁不可为众也。夫国君好仁，天下无敌。’今也欲无敌于天下而不以仁，是犹执热而不以濯也。《诗》云：‘谁能执热，逝不以濯<sup>[3]</sup>？’”

孟子曰：“不仁者可与言哉？安其危而利其菑<sup>[4]</sup>，乐其所以亡者。不仁而可与言，则何亡国败家之有？有孺子歌曰：‘沧浪之水清兮<sup>[5]</sup>，可以濯我缨<sup>[6]</sup>；沧浪之水浊兮，可以濯我足。’孔子曰：‘小子听之！清斯濯缨，浊斯濯足矣。自取之也。’夫人必自侮，然后人侮之；家必自毁，而后人毁之；国必自伐，而后人伐之。《太甲》曰：‘天作孽，犹可违；自作孽，不可活。’此之谓也。”

孟子曰：“桀、纣之失天下也，失其民也；失其民者，失其心也。得天下有道：得其民，斯得天下矣；得其民有道：得其心，斯得民矣；得其心有道：所欲与之聚之<sup>[7]</sup>，所恶勿施尔也<sup>[8]</sup>。民之归仁也，犹水之就下、兽之走圹也。故为渊驱鱼者，獭也；为丛驱爵者<sup>[9]</sup>，鹯也<sup>[10]</sup>；为汤、武驱民者，桀与纣也。



今天下之君有好仁者，则诸侯皆为之驱矣。虽欲无王，不可而已。今之欲王者，犹七年之病求三年之艾也<sup>[1]</sup>。苟为不畜，终身不得。苟不志于仁，终身忧辱，以陷于死亡。《诗》云：‘其何能淑，载胥及溺<sup>[2]</sup>。’此之谓也。”

孟子曰：“自暴者，不可与有言也；自弃者，不可与有为也。言非礼义，谓之自暴也；吾身不能居仁由义，谓之自弃也。仁，人之安宅也；义，人之正路也。旷安宅而弗居，舍正路而不由，哀哉！”

### 注释

[1] “涕出”句：事见《说苑·权谋》记载。齐景公惧怕吴王阖闾伐齐，不得已把女儿嫁给阖闾。送别时，女儿哭着说：“我再也见不到您了。”景公说：“我既不能命令别人，又不愿听别人命令，所以滋生了混乱。我听说不能命令，不如服从。” [2]“商之孙子”八句：出自《诗经·大雅·文王》。裸（guàn），宗庙祭祀的一种仪式，把郁鬯（chàng）酒浇在地上以迎接鬼神。将，助。 [3]“谁能”二句：出自《诗经·大雅·桑柔》。逝，无意义。濯，洗。

[4] 蓄：灾难。 [5] 沧浪：据杨伯峻《孟子译注》考证：“卢文弨《钟山札记》：‘沧浪，青色；在竹曰苍筤，在水曰沧浪。’按卢说是也，前人有以沧浪为水名者也（或云汉水之支流，或云即汉水），又有以为地名者（在湖北均县北），恐都不可靠。”按杨伯峻的理解，“沧浪”指水的颜色为绿色。 [6] 缨：系帽子的丝带。 [7] 与